



**Ассамблея Организации
Объединенных Наций по
окружающей среде Программы
Организации Объединенных
Наций по окружающей среде**

Distr.: Limited
17 February 2021

Russian
Original: English

Ассамблея Организации Объединенных Наций
по окружающей среде Программы Организации
Объединенных Наций по окружающей среде
Пятая сессия
Найроби (в онлайн-режиме), 22-26 февраля 2021 года*

**Проект решения 5/[--]: Перерыв и возобновление работы
пятой сессии Ассамблеи Организации Объединенных
Наций по окружающей среде**

Ассамблея Организации Объединенных Наций по окружающей среде,

ссылаясь на решение 4/2 Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, озаглавленное «Предварительная повестка дня, сроки и место проведения пятой сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде», в котором Ассамблея по окружающей среде постановила провести пятую сессию Ассамблеи в своей штаб-квартире в Найроби 22-26 февраля 2021 года,

ссылаясь также на тему пятой сессии Ассамблеи по окружающей среде, а именно «Активизация действий в интересах природы ради достижения целей в области устойчивого развития»,

сознавая тот факт, что ограничения, связанные с пандемией коронавирусной инфекции (COVID-19), не позволили представителям государств-членов и заинтересованных сторон провести очное совещание на ее пятой сессии в феврале 2021 года,

будучи твердо привержена выполнению мандата Ассамблеи по окружающей среде, являющейся высшим директивным органом Организации Объединенных Наций по окружающей среде,

вновь подтверждая, что Комитет постоянных представителей является вспомогательным, межсессионным и открытым органом руководящего органа Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, а также подтверждая его мандат и функции, как изложено в решениях 19/32 и 27/2 Совета управляющих,

1. *постановляет* прервать проведение пятой сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде и возобновить работу сессии, созвав ее в своей штаб-квартире в Найроби 28 февраля – 2 марта 2022 года для завершения рассмотрения ее повестки дня;

* В соответствии с решением, принятым на совместном совещании Бюро Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде и Бюро Комитета постоянных представителей, состоявшемся 1 декабря 2020 года, пятая сессия Ассамблеи, как ожидается, приостановит свою работу 23 февраля 2021 года и возобновит ее в режиме очного совещания в феврале 2022 года.

2. *постановляет*, что Комитет постоянных представителей открытого состава возобновит свою пятую сессию 21-25 февраля 2022 года, и просит Комитет постоянных представителей принять решение о формате и повестке дня этого совещания;
3. *призывает* государства-члены при поддержке Секретариата, в соответствующих случаях, продолжать совместные усилия по активизации действий в интересах природы для достижения целей в области устойчивого развития и осуществлять последующие меры по выполнению соответствующих мандатов, вытекающих из итогов предыдущих сессий Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде;
4. *принимает к сведению* доклады Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, представленные Ассамблее Организации Объединенных Наций по окружающей среде на ее пятой сессии, о ходе осуществления резолюций Ассамблеи, перечисленные в приложении к настоящему решению, и постановляет рассмотреть эти доклады на восьмом ежегодном совещании подкомитета в 2021 году и отложить принятие решений по ним до возобновленного совещания пятой сессии Ассамблеи по окружающей среде в феврале и марте 2022 года;
5. *постановляет*, что Ассамблея Организации Объединенных Наций по окружающей среде на возобновленном совещании своей пятой сессии должна завершить выполнение мандата, возложенного на нее резолюцией 73/333 Генеральной Ассамблеи от 30 августа 2019 года, в отношении подготовки политической декларации совещания высокого уровня Организации Объединенных Наций, и призывает Генеральную Ассамблею рассмотреть вопрос о надлежащем мероприятии по принятию такой декларации, включая вариант ее принятия в качестве одного из итогов специальной сессии Ассамблеи по окружающей среде, которая будет проведена в ознаменование пятидесятой годовщины создания Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, с учетом результатов дальнейших консультаций по вопросу о последующих мерах в связи с резолюцией 73/333 Генеральной Ассамблеи;
6. *постановляет также*, что Комитет постоянных представителей в соответствии со своим мандатом будет продолжать проводить обзор осуществления резолюций, принятых Ассамблеей по окружающей среде;
7. *рекомендует* Комитету постоянных представителей рассмотреть на его 154-м совещании, с учетом системных проблем и на всеобъемлющей основе, цикл срока полномочий Бюро Комитета постоянных представителей в связи с циклом полномочий Бюро Ассамблеи по окружающей среде;
8. *постановляет*, что возобновленное совещание пятой сессии Ассамблеи по окружающей среде будет состоять из пленарных заседаний, сессионного комитета полного состава и этапа заседаний высокого уровня, включая диалог с руководителями и диалог с участием многих заинтересованных сторон;
9. *настоятельно призывает* государства-члены, без ущерба для правил процедуры, в частности правила 44, представить проекты резолюций для рассмотрения Ассамблеей по окружающей среде на ее возобновленной пятой сессии на раннем этапе, предпочтительно не менее чем за восемь недель до возобновленного заседания пятой сессии Комитета постоянных представителей открытого состава, с тем чтобы обеспечить продуктивный период между онлайн-овым и возобновленным заседаниями пятой сессии Ассамблеи по окружающей среде, принимая во внимание ограниченность времени и ресурсов, имеющихся для обсуждения таких проектов резолюций;

Празднование учреждения Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде Конференцией Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды, состоявшейся в Стокгольме 5-16 июня 1972 года

10. *постановляет* создать специальную сессию Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде в ознаменование пятидесятой годовщины учреждения Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, которая будет проведена в течение двух дней 3 и 4 марта 2022 года в Найроби в связи с возобновленной пятой сессией Ассамблеи по окружающей среде под руководством Председателя и Бюро шестой сессии Ассамблеи по окружающей среде.

Приложение к решению 5/3: Доклады Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, представленные пятой сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде, о ходе осуществления резолюций Ассамблей

UNEP/EA.5/4: Ход осуществления резолюции 4/1 «Инновационные пути обеспечения рационального потребления и производства»

UNEP/EA.5/5: Ход осуществления резолюции 4/2 о популяризации устойчивых методов и инновационных решений для сокращения потерь продовольствия и продовольственных отходов

UNEP/EA.5/6: Ход осуществления резолюции 4/4 «Решение экологических проблем на основе экологических методов хозяйственной деятельности»

UNEP/EA.5/7: Ход осуществления резолюции 4/5 «Устойчивая инфраструктура»

UNEP/EA.5/8: Ход осуществления резолюции 4/6 «Морской пластиковый мусор и микрочастицы пластмасс»

UNEP/EA.5/9: Ход осуществления резолюции 4/8 о рациональном регулировании химических веществ и отходов

UNEP/EA.5/10: Ход осуществления резолюции 4/10 об инновациях в сфере биоразнообразия и деградации земель

UNEP/EA.5/11: Ход осуществления резолюции 4/15 об инновациях в области устойчивых пастбищных угодий и пасторализма

UNEP/EA.5/12: Ход осуществления резолюции 4/17 о содействии гендерному равенству и правам человека и расширении прав и возможностей женщин и девочек в сфере экологического регулирования

UNEP/EA.5/13: Ход осуществления резолюции 4/18 «Нищета и окружающая среда»

UNEP/EA.5/14: Ход осуществления резолюции 4/19 о регулировании полезных ископаемых

UNEP/EA.5/15: Наличие достаточного финансирования для поддержки осуществления пятой Программы по разработке и периодическому обзору экологического права в соответствии с резолюцией 4/20

UNEP/EA.5/16: Ход осуществления резолюции 4/22 об осуществлении резолюций Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде и последующей деятельности в связи с ними

UNEP/EA.5/17: Ход осуществления резолюции 4/23, озаглавленной «Наблюдение за состоянием окружающей среды в мире: укрепление научно-политического взаимодействия Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде и одобрение доклада «Глобальная экологическая перспектива»

UNEP/EA.5/18: Ход осуществления резолюции 3/3 о вкладе Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде в работу политического форума высокого уровня по устойчивому развитию

UNEP/EA.5/19: Ход осуществления резолюции 3/6 о регулировании загрязнения почв в целях обеспечения устойчивого развития

UNEP/EA.5/20: Ход осуществления резолюции 3/10 «Решение проблемы загрязнения воды в интересах охраны и восстановления связанных с водой экосистем»

UNEP/EA.5/21: Ход осуществления резолюции 2/14 «Незаконная торговля объектами и продуктами дикой природы»

UNEP/EA.5/22: Ход осуществления решения 4/1 «Программа работы и бюджет на двухгодичный период 2020-2021 годов», резолюции 2/20 «Предлагаемые среднесрочная стратегия на 2018-2021 годы и программа работы и бюджет на 2018-2019 годы» и резолюции 1/15 «Предлагаемые программа работы и бюджет на двухгодичный период 2016-2017 годов»

UNEP/EA.5/23: План действий по осуществлению положений пункта 88 итогового документа Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию

UNEP/EA.5/24: Изложение вариантов будущего процесса составления докладов «Глобальная экологическая перспектива»
